

根据教育部最新教学大纲调整编写



# 大学英语

## 精读

# 学习精要

# 1

课文辅导

课文辅导

北京大学英语系

孙亦丽 主编

课文辅导

高等学校英语教材配套辅导丛书

科学技术文献出版社

高等学校英语教材配套辅导丛书

# 大学英语精读学习精要 (1)

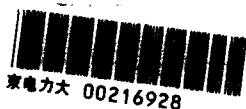
策划 大学英语教学改革研究室  
主编 北京大学英语系 孙亦丽  
编者 方莉莉 崔鲜泉 都 宁  
孙翼飞 王 钰 迟 红

科学技术文献出版社

Scientific and Technical Documents Publishing House

北 京

189621



图书在版编目(CIP)数据

大学英语精读学习精要(1)/孙亦丽主编.-北京:科学技术文献出版社,2001.1 (重印)

(高等学校英语教材配套辅导丛书)

ISBN 7-5023-3579-X

I. 大… II. 孙… III. 英语-高等学校-教学参考资料 IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 31156 号

出 版 者:科学技术文献出版社

图 书 发 行 部:北京市复兴路 15 号(中央电视台西侧)/100038

图 书 编 务 部:北京市西苑南一院东 8 号楼(颐和园西苑汽车站)/100091

邮 购 部 电 话:(010)68515544-2953,(010)68515544-2172

图 书 编 务 部 电 话:(010)62878310,(010)62878317(传真)

图 书 发 行 部 电 话:(010)68514009,(010)68514035(传真)

E-mail:stdph@istic.ac.cn;stdph@public.sti.ac.cn

策 划 编 辑:王亚琪

责 任 编 辑:聂翠蓉 张述庆

责 任 校 对:李正德

责 任 出 版:周永京

发 行 者:科学技术文献出版社发行 全国各地新华书店经销

印 刷 者:三河市富华印刷包装有限公司

版 ( 印 ) 次:2001 年 1 月第 1 版第 2 次印刷

开 本:850×1168 32 开

字 数:321 千

印 张:12.875

印 数:30001~45000 册

定 价:15.00 元

© 版权所有 违法必究

购买本社图书,凡字迹不清、缺页、倒页、脱页者 本社发行部负责调换。

(京)新登字 130 号

## 内 容 简 介

《大学英语精读学习精要》是与新版《大学英语精读》相配套的课文辅导,作者均为北京大学从事英语教学的一线教师。本书为第一分册,共 10 个单元,每单元包括七个部分:背景知识;词汇及短语;句子详解;写作风格和写作技巧;课文练习参考答案;参考译文;补充阅读。分别对文章的重点生词、短语、句式、写作方式等进行了详解,相信能成为您学习英语的好帮手。本书由北京大学英语系著名英语教学专家孙亦丽教授最终审定。

---

我们所有的努力都是为了使您增长知识和才干

科学技术文献出版社是国家科学技术部所属的综合性出版机构,主要出版科技政策、科技管理、信息科学、农业、医学、电子技术、实用技术、培训教材、教辅读物类图书。

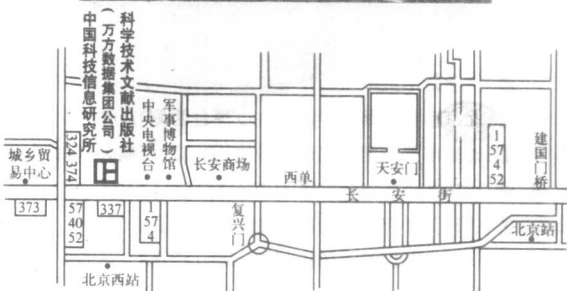
# 出版说明

由我社出版的大学英语辅导教材系列书自出版以来得到了广大读者的认可,特别在大学生中几乎是无人不知、无人不晓。许多读者来电来函对我们表示支持和鼓励,同时也提出了宝贵意见和建议。为此,我们对广大读者表示深深的谢意,并将全力做好本系列书今后的出版工作。

为确保本系列书的生命力,满足广大读者的最新需求,以及遏制不法分子的盗版行为,我们将不断增加新品种、新版本、新内容。

为此,我们在对大学英语考试高分突破(包括三、四、六级)系列书修订之后,在广大读者对新的系列书充分认可的同时,也对与《大学英语精读》相配套的课文辅导丛书进行了精心修订。这次出版的《大学英语精读学习精要》,每个单元除对原版中课文背景与概述、词汇及短语、句子详解、课文练习答案及详解,参考译文进行全新修订外,新加了写作风格与写作技巧、补充阅读文章,以提高写作及阅读能力。

新的系列书仍由我国著名英语教学专家、北京大学英语系孙亦丽教授担任主编。孙教授治学严谨,对本书全文逐字逐句地进行审阅,在此我们向她表示衷心的感谢!



图书发行、经营处



图书编务处

## 科学技术文献出版社大学英语系列书

新编大学英语三级考试高分突破 (4分册)

新编大学英语四级考试高分突破 (5分册)

新编大学英语六级考试高分突破 (6分册)

新编大学英语四级考试考点、词汇

新编大学英语四级考试考点、短语

大学英语词组用法解析与练习 (I-IV级)

大学英语精读学习精要(1-4分册)

感谢广大读者对科学技术文献出版社大学英语系列书的厚爱。在新学年来临之际，我们根据广大读者对大学英语考试的最新需求，全新推出我国著名英语教学专家、北京大学英语系孙亦丽教授主编的大学英语精读学习精要 1-4分册，以飨读者。

封面设计

杨仑

ISBN 7-5023-3579-X



9 787502 335793 >

ISBN 7-5023-3579-X/G·842

总定价60.00元 每册15.00元

# 目 录

## Unit One How to Improve Your Study Habits

- 一、背景知识..... ( 1 )
- 二、词汇及短语..... ( 2 )
- 三、句子详解..... (23)
- 四、写作风格和写作技巧..... (26)
- 五、课文练习参考答案..... (27)
- 六、参考译文..... (38)
- 七、补充阅读..... (41)

## Unit Two Sailing Round the World

- 一、背景知识..... (43)
- 二、词汇及短语..... (44)
- 三、句子详解..... (61)
- 四、写作风格和写作技巧..... (69)
- 五、课文练习参考答案..... (70)
- 六、参考译文..... (81)
- 七、补充阅读..... (84)

## Unit Three The Present

- 一、背景知识..... (86)
- 二、词汇及短语..... (87)
- 三、句子详解..... (105)
- 四、写作风格和写作技巧..... (109)
- 五、课文练习参考答案..... (111)



六、参考译文 .....	(121)
七、补充阅读 .....	(125)
<b>Unit Four Turning off TV: A Quiet Hour</b>	
一、背景知识 .....	(127)
二、词汇及短语 .....	(128)
三、句子详解 .....	(146)
四、写作风格和写作技巧 .....	(149)
五、课文练习参考答案 .....	(150)
六、参考译文 .....	(163)
七、补充阅读 .....	(167)
<b>Unit Five A Miserable, Merry Christmas</b>	
一、背景知识 .....	(169)
二、词汇及短语 .....	(170)
三、句子详解 .....	(184)
四、写作风格和写作技巧 .....	(187)
五、课文练习参考答案 .....	(188)
六、参考译文 .....	(197)
七、补充阅读 .....	(201)
<b>Unit Six Sam Adams, Industrial Engineer</b>	
一、背景知识 .....	(203)
二、词汇及短语 .....	(204)
三、句子详解 .....	(229)
四、写作风格和写作技巧 .....	(233)
五、课文练习参考答案 .....	(234)
六、参考译文 .....	(247)
七、补充阅读 .....	(252)
<b>Unit Seven The Sampler</b>	
一、背景知识 .....	(255)

二、词汇及短语 .....	(256)
三、句子详解 .....	(272)
四、写作风格和写作技巧 .....	(277)
五、课文练习参考答案 .....	(277)
六、参考译文 .....	(288)
七、补充阅读 .....	(291)

### **Unit Eight You Go Your Way, I'll Go Mine**

一、背景知识 .....	(294)
二、词汇及短语 .....	(294)
三、句子详解 .....	(304)
四、写作风格和写作技巧 .....	(310)
五、课文练习参考答案 .....	(312)
六、参考译文 .....	(323)
七、补充阅读 .....	(328)

### **Unit Nine The Brain**

一、背景知识 .....	(331)
二、词汇及短语 .....	(332)
三、句子详解 .....	(342)
四、写作风格和写作技巧 .....	(348)
五、课文练习参考答案 .....	(349)
六、参考译文 .....	(363)
七、补充阅读 .....	(366)

### **Unit Ten Going Home**

一、背景知识 .....	(368)
二、词汇及短语 .....	(370)
三、句子详解 .....	(378)
四、写作风格和写作技巧 .....	(382)
五、课文练习参考答案 .....	(383)

六、参考译文 .....	(396)
七、补充阅读 .....	(400)

# Unit One

## How to Improve Your Study Habits

1. 本课文改编自 *Lado English Series, Book 6*。
2. 作者 Robert Lado 是美国著名语言学家,其他著作有: *Linguistics Across Cultures* (1957), *Survey of tests in English as a foreign language* (1956), *Language Testing* (1961)。

### 一、背景知识

#### 1. 普通智力(Average Intelligence)

“Intelligence”(智力)的基本意思是“获得知识和应用知识的能力”。普通智力指的是正常的学习和理解的能力。心理学上用“智力测验”(intelligence test)来测量一个人的“智商”(intelligence quotient)。一般来说,成绩达到 80~100 即具有普通智力,超过 100 的人具有超常智力,低于 80 的人为弱智。

#### 2. 略读与扫读(Skimming and Scanning)

两种常见的快速阅读方法。略读,又称“浏览”或“掠读”,指的

是阅读过程中挑出重要信息而忽略某些细节,以求短时间内把握文章的主旨的一种方法。我们可略读报纸、杂志、小说等自己感兴趣的东西,扩大知识面,并从中得到语言艺术美的享受。训练有素的略读者的阅读速度可达到每分钟 3 000 到 4 000 个词。扫读也称“寻读”,就是用眼扫视,是以最快的速度从所读材料中披沙拣金,快速寻找所需要的信息的方法。如查找一个人名、地名,某一件事发生的年月或其他类似材料。一般来说,阅读中我们可交替使用这两种方法。

## 二、词汇及短语

1. **average** [ˈævərɪdʒ] *a.* of the ordinary or usual standard 普通的, 一般的

### 【联想记忆】

同义词 *ordinary, common*. 反义词 *extraordinary, exceptional*.

### 【考点】

固定搭配① on (the) average 一般来说,平均来讲

On average men are taller than women. 一般来说,男人比女人个子高。

② *above / below average* 在一般水平以上/以下

Her marks are well above average. 她的分数远在一般水平以上。

2. **intelligence** [inˈtɛlɪdʒəns] *n.* ability to learn and understand 智力

### 【联想记忆】

*intelligent adj.* 聪明的,有头脑的。 *intelligently adv.* 聪明地

### 【考点】

an intelligence test 智力测验。artificial intelligence 人工智能

3. necessarily [ˈnesisərili] *ad.* can not be avoided 必定, 不可避免地

### 【联想记忆】

同义词 inevitably, unavoidably。相关词 necessary *adj.* 必然的。necessity [ˈnesəsəti] *n.* 必要性。necessities *n.* 必需品。necessitate [ˈnesisiteit] *vt.* 使...成为必要。

### 【典型考题】

The scientists believe that blindness is not \_\_\_\_\_ disabling.

- A. necessary                      B. necessarily  
C. possible                        D. likely

正确答案为 B。题意: 科学家认为失明未必是残疾。not necessary disabling 英语没这种说法。C, D 的意思是“不可能是残疾的”, 不符合生活常识。

4. case *n.* the actual condition 实情, 事实

### 【考点】

① in any case 无论如何

We have to pass your house in any case, so we'll take you home. 我们无论如何得经过你家, 所以我们会让你搭车回去。

② in no case 决不, 无论如何不

In no case should you lose heart. 你决不应该灰心。

③ (just) in case 万一, 假使

I'm sure Harry will remember, but why not give him a ring (just) in case? 我肯定哈里能记得, 但何不给他打个电话以防万一呢?

④ in case of 假如

In case of fire, ring the alarm bell. 遇到火警时, 立即按警铃。

### 【典型考题】

Is it \_\_\_\_\_ that you've lost all your money?

- A. the case            B. in case  
C. case of            D. in case of

正确答案为 A. 题意:你丢失了所有的钱一事属实吗? case 在此处为“实情,事实”之意。

**5. additional** [ə'dɪʃnl] *a.* added 额外的,附加的

**【联想记忆】**

add *v.* 增加, addition *n.* 增加物。

**6. addition** *n.* person or thing added 增加的人/物

**【联想记忆】**

与 5. additional 一起记忆。

**【考点】**

① in addition 此外

I have other things to do in addition. 此外,我还有其他事要做。

② in addition to 除…以外

In addition to the names on the list there are six other applicants. 除名单上的名字之外,还有六个申请人。

**7. weekly** ['wi:kli] *a.* happening or done every week 每周的,一周一次的

**【联想记忆】**

week(星期) + ly → 每周的。后缀 ly 可与名词结合构成形容词和副词,表示“每隔某时间发生”,如:hourly 每小时一次的,daily 每天一次的,monthly 每月的,yearly 每年的

**8. schedule** ['ʃedʒnl, 'skedʒul] *n.* timetable 时间表

**【考点】**

固定搭配 ahead of schedule 提前, behind schedule 未按期, on schedule 按期

**【典型考题】**

The train arrived two hours behind \_\_\_\_\_.

- A. date                      B. plan  
C. schedule                 D. timetable

正确答案为 C。题意：火车比预期晚两小时到达。behind schedule 意为“未按期，晚于”。其他词一般均不与 behind 搭配。

**9. chart** [tʃaɪt] *n.* a piece of paper with information arranged in the form of a picture 图,表

**【考点】**

chart, table 和 graph 辨析

chart 泛指包含一定信息的图形或表格,如: a temperature chart 体温图表, a sales chart 销售图。table 指表格形式,如: a table of contents 目录, log tables 对数表。graph 多指以曲线的形式反映某事物的变化或两事物的对比,如: graph paper 坐标纸。graph of crime statistics 罪案统计数字曲线图

**10. commit** [kə'mɪt] *vt.* ① assign money, time, etc. to a particular purpose 指定…用于 ② do sth. wrong 做错事,愚蠢的事

**【联想记忆】**

commission *n.* 做(坏事或不法的事)。committed *a.* 尽忠的,坚定的。commitment *n.* 承诺,允诺,委托。

**【考点】**

习惯用法: commit oneself to sth. / doing sth. 使自己不能不做某事。

He has committed himself to supporting his brother's children.  
他已答应抚养他弟弟的孩子。

Sorry, I've already committed myself to working for Mr. Smith. 对不起,我已答应为史密斯先生工作。

习惯搭配: commit murder 犯凶杀罪。commit suicide 自杀。  
commit an error 犯错误。



**11. aside** *ad.* to the side 在一边;向一边

**【考点】**

固定搭配 *aside from* 除...以外,相当于 *apart from*

*Aside from his nose he's quite good-looking.* 他除了鼻子以外,哪儿都很好看。

*Aside from the injuries to his face and hands, he broke both legs.* 他除了脸部和双手受伤以外,两条腿也断了。

**12. etc.** 等等(拉丁文)

**【联想记忆】**

该词是 *etcetera* 的缩略形式。

**【考点】**

*etc.* 一般不用于列举人名,列举人名时用 *and others*。

**13. normal** *a.* usual 正常的

**【联想记忆】**

反义词 *abnormal*。相关词:*normalize v.* 使正常化。*normally ad.* 正常化。*supernormal a.* 超常的。*subnormal a.* 低于正常的。

**【考点】**

*normal* 也可作名词,意为“正常,标准”。习惯用法:*above normal* 高于正常标准。*below normal* 低于正常标准。

**【典型考题】**

Tom was sick and had a temperature well above \_\_\_\_\_.

- A. average                      B. common  
C. ordinary                      D. normal

正确答案为 D。题意为:汤姆生病了,体温远高于正常。四个选项中只有 D. *normal* 表示“正常”。

**14. reading** *n.* action of reading 阅读; *books, etc. intended to be read* 读物